

# Contents

KURT VILLADS JENSEN & DAVIDE SCOTTO: Preface	7
KURT VILLADS JENSEN & DAVIDE SCOTTO: Riccoldo as an Author and his Intellectual Afterlife	9

## MISSION AND CONVERSION

KURT VILLADS JENSEN: Authority versus Personal Experience. What Was New in Riccoldo's Writings?	27
SUSANNA FISCHER: " <i>Adoravimus Christum natum ad modum magorum</i> ". Performance and Theatricality as Narrative Strategies in Riccoldo's <i>Liber peregrinationis</i>	41
JANA VALTROVÁ: Contextualizing Riccoldo da Monte di Croce's Experience with Religious Conversion	65
JEAN-MARIE MÉRIGOUX OP (†): Friar Riccoldo da Monte di Croce's <i>Letters to the Church in Heaven</i> . "The Lament of a Camel Driver of Christ"	85

## FACING THE ISLAMIC EXPANSION

DANIEL PACHURKA: Riccoldo's <i>Tractatus contra Saracenos</i> and its Sources. A Refutation of the Prophethood of Muhammad	111
ANTHONY JOHN LAPPIN: Riccoldo's Use of the <i>Corpus Cluniacense</i> in the <i>Contra legem Sarracenorum</i>	137
JOSÉ MARTÍNEZ GÁZQUEZ: Topics of Riccoldo da Monte di Croce's Latin Glosses to the Arabic Qur'an (BnF Arabe 384)	165

DAVIDE SCOTTO: A Spiritual Reaction to Islamic Prosperity. The Power of Sorrow in Riccoldo da Monte di Croce's <i>Letters to the Triumphant Church</i>	185
RITA GEORGE-TVRTKOVIĆ: The Christian Theology of Islam. A Trajectory via Riccoldo da Monte di Croce and Guillaume Postel	207

#### THE DISSEMINATION

JACOB LANGELOH: Reasoning with Riccoldo. John of Ragusa's <i>Fragmentum de Conditionibus Legum</i> , Written at Constantinople (?) c. 1437	225
ULLI ROTH: John of Segovia and Nicholas of Cusa Reading Riccoldo. A Chiasmus of Rejection and Approval?	245
EDUARDO FERNÁNDEZ GUERRERO: " <i>Tam falsorum christianorum quam falsigraphorum sarracenorum crimina</i> ". Christian Reform and the <i>Contra legem Sarracenorum</i> in the Early Modern Period	277
JOHANNES EHMANN: Luther's Translation of Riccoldo. A Specific Protestant Reception of a Medieval Tradition of Islam	303
MARCO ROBECCHI: Riccoldo after Riccoldo. The <i>Liber peregrinationis</i> and Its Vernacular Translations	313
STEFAN SCHREINER: Riccoldo da Monte di Croce in an East European Context. Some Remarks on the Reception of Riccoldo's Works in Russian and Polish Literature and Its Historical Context	331
THE AUTHORS	383